

Saskatoon:
Unit 3, 844-51st St. East
Saskatoon, SK S7K 5C7
Tel (306) 975-4725
Toll free (888) 844-8886
Fax (306) 975-4728
vellacott.mp@shawlink.ca



Ottawa:
Suite 610, Justice Bldg.
House of Commons
Ottawa, ON K1A 0A6
Tel (613) 992-1899
Fax (613) 992-3085
Vellacott.M@parl.gc.ca
www.mauricevellacott.ca

HOUSE OF COMMONS
CANADA

Maurice Vellacott, MP
Saskatoon-Wanuskewin

Head tax apology

For Immediate Release

June 22, 2006

OTTAWA – Prime Minister Stephen Harper today offered a full apology for the Head Tax imposed on Chinese immigrants entering Canada between 1885 and 1923 and expressed his deepest regret for the subsequent Exclusion Act.

Maurice Vellacott, MP for Saskatoon-Wanuskewin, says, “Today’s apology for the head tax imposed on Chinese immigrants is an honourable solution to an historic injustice. This honourable solution is based upon extensive consultations.”

Canada’s new government will make symbolic ex-gratia payments to those who were required to pay the Head Tax and who are still alive today, and to the surviving spouses of deceased Head Tax payers.

Canada's government will also establish funds for national and community projects aimed at acknowledging the impact of past wartime measures and immigration restrictions on ethno-cultural communities.”

Vellacott says, “With today’s apology, Canada’s new government is following through on its promise to the Chinese-Canadian community, one which was subjected to a unique situation.”

Vellacott says, “Our Government will work hard in the coming months and years to strengthen the sense of inclusion of Chinese-Canadians, and all communities in Canada.”

– 30 –

For further comment, call (613) 992-1966 or 297-2249

Saskatoon:
Unit 3, 844-51st St. East
Saskatoon, SK S7K 5C7
Tel (306) 975-4725
Toll free (888) 844-8886
Fax (306) 975-4728
vellacott.mp@shawlink.ca



Ottawa:
Suite 610, Justice Bldg.
House of Commons
Ottawa, ON K1A 0A6
Tel (613) 992-1899
Fax (613) 992-3085
Vellacott.M@parl.gc.ca
www.mauricevellacott.ca

HOUSE OF COMMONS
CANADA

Maurice Vellacott, MP
Saskatoon-Wanuskewin

Excuses pour la taxe d'entrée

Pour Publication Immédiate

le 22 juin 2006

OTTAWA – Le Premier ministre Stephen Harper a offert aujourd'hui des excuses complètes pour la taxe d'entrée imposée aux immigrants chinois entrés au Canada entre 1885 et 1923 et a exprimé ses profonds regrets pour la loi d'exclusion qui s'en est suivi.

Maurice Vellacott, député pour Saskatoon-Wanuskewin, dit, «Les excuses d'aujourd'hui pour la taxe d'entrée imposée aux immigrants est une solution honorable pour réparer une injustice historique. Cette solution honorable découle d'intenses consultations.»

Le nouveau gouvernement du Canada offrira des paiements symboliques à titre gracieux à ceux qui ont dû payer la taxe ou à leur veuve si ceux-ci sont décédés.

Le gouvernement du Canada créera en outre un fonds pour financer des projets communautaires et nationaux visant à reconnaître la portée des mesures de guerre passées et les restrictions à l'immigration imposées aux communautés ethnoculturelles.

Vellacott dit, «En présentant ces excuses, le nouveau gouvernement du Canada donne suite à la promesse qu'il avait faite à la communauté sino-canadienne, qui a subi un sort unique.»

Vellacott dit, «Au cours des mois et des années qui viennent, ce gouvernement redoublera d'efforts pour renforcer le sentiment d'appartenance des Sino-Canadiennes et des Sino-Canadiens et celui de toutes les communautés du Canada.»

– 30 –

Pour supplémentaire commentaire (613) 992-1899 ou (306) 975-4725